



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
5 January 2021
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Сорок шестая сессия

22 февраля — 19 марта 2021 года

Пункт 2 повестки дня

Ежегодный доклад Верховного комиссара
Организации Объединенных Наций по правам
человека и доклады Управления Верховного
комиссара и Генерального секретаря

Фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв пыток

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем докладе, который дополняет доклад Генерального секретаря о деятельности Фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв пыток, представленный Генеральной Ассамблее (A/75/316), содержится информация о деятельности Фонда и описываются, в частности, рекомендации, принятые Советом попечителей Фонда на его пятьдесят первой сессии (7 июля 2020 года) и пятьдесят второй сессии (5–9 октября 2020 года), которые проходили в дистанционном режиме.



I. Введение

A. Представление доклада

1. Настоящий доклад, подготовленный в соответствии с резолюцией 72/163 Генеральной Ассамблеи, дополняет доклад Генерального секретаря Генеральной Ассамблеи о деятельности Фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв пыток (A/75/316).

B. Мандат Фонда

2. Фонд может получать добровольные взносы от правительств, неправительственных организаций и частных лиц. В соответствии с мандатом Фонда, изложенным в резолюции 36/151 Генеральной Ассамблеи, и практикой, установленной Советом попечителей с 1982 года, Фонд предоставляет субсидии по установленным каналам оказания помощи, в частности неправительственным организациям, ассоциациям жертв и членов их семей, частным и государственным больницам, юридическим консультациям и отстаивающим общественные интересы юридическим фирмам, которые представляют предложения по проектам, касающимся оказания медицинской, психологической, социальной, финансовой, юридической, гуманитарной или иной прямой помощи жертвам пыток и их родственникам.

C. Руководство Фонда и состав Совета попечителей

3. Генеральный секретарь руководит Фондом через Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) с учетом рекомендаций Совета попечителей, состоящего из пяти членов, которые выступают в своем личном качестве и назначаются Генеральным секретарем с должным учетом принципа справедливого географического распределения и по согласованию с правительствами их стран. 5 августа 2020 года Генеральный секретарь продлил срок полномочий Сары Хоссейн (Бангладеш), Лоренса Муругу Мьюта (Кения) и Вивьен Натансон (Председатель, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии) до 20 октября 2023 года. Генеральный секретарь назначил Хуана Э. Мендеса (Аргентина) и Владимира Йовича (Босния и Герцеговина) вместо Габи Оре Агилара (Перу) и Миколая Петшака (Польша) соответственно, мандаты которых истекли 9 июля и 20 октября 2020 года.

II. Управление процессом предоставления субсидий

A. Критерии приемлемости

4. Критерии приемлемости проектов для заявителей и получателей субсидий изложены в руководящих принципах Фонда. Руководящие принципы требуют, чтобы проектное предложение представлялось по установленному каналу помощи. Бенефициарами должны быть жертвы пыток и/или члены их семей. Приоритетное внимание уделяется ежегодным проектам по оказанию прямой помощи жертвам пыток и их семьям, которые могут включать в себя медицинскую или психологическую помощь, социальную или финансовую реабилитацию или различные формы юридических консультаций, в том числе поддержку в обращении за возмещением ущерба. Как правило, субсидии на проекты выделяются на ежегодной основе в течение максимум 10 лет подряд при условии удовлетворительной оценки проекта и наличия средств. Тем не менее в руководящих принципах Фонда разъясняется, что в порядке исключения получатели субсидий, претендующие на финансовую поддержку по истечении 10 лет, могут продолжать получать поддержку, если они, помимо постоянной высокой эффективности, будут играть видную и значительную роль в движении против пыток или если они будут оказывать основные услуги жертвам

пытков в условиях, в которых ни одна другая организация не предлагает аналогичных услуг¹.

5. При наличии средств Фонд также поддерживает ежегодные проекты, направленные на укрепление развития и/или потенциала отдельных лиц, организаций или специализированных сетей для обеспечения специализированного оказания прямой помощи жертвам пыток и членам их семей. Такие проекты могут осуществляться в форме обучения, практикумов, семинаров или конференций, взаимного обучения или обмена сотрудниками, что позволит увеличить потенциал оказания профессиональной помощи жертвам пыток. Они должны проводиться в первую очередь в интересах специалистов организации-заявителя.

6. Вне рамок описанного выше ежегодного цикла выделения субсидий и в зависимости от наличия средств Фонд также оказывает чрезвычайную помощь для проектов, предложения по которым представляются на скользящей основе в контексте межсессионной процедуры, изложенной в руководящих принципах Фонда. Чрезвычайные субсидии могут предоставляться в исключительных обстоятельствах, таких как чрезвычайное увеличение числа жертв пыток, которым требуется помощь в связи с внезапным изменением обстоятельств, например в связи с правозащитным или гуманитарным кризисом, социальными протестами или вооруженным конфликтом, что требует принятия незамедлительных мер реагирования. Чрезвычайные субсидии могут также предоставляться нынешним получателям субсидий, подпадающим под действие ограничительных или карательных мер, таких как репрессии за сотрудничество с Организацией Объединенных Наций, в результате осуществления их ежегодных проектов, если в таких условиях требуются дополнительные меры для продолжения оказания помощи жертвам пыток.

В. Контроль за субсидиями и их оценка

7. Секретариат Фонда проводит тщательную оценку всех заявок на субсидии на основе предметного экспертного анализа. Кроме того, в рамках процесса оценки он, как правило, организует посещение организаций, впервые представляющих проектное предложение. Для оценки процесса освоения выделенных средств и фондоотдачи также проводятся регулярные инспекции текущих проектов, в связи с которыми к Фонду обращаются за возобновлением поддержки. В целях обеспечения согласованности методики оценки секретариат Фонда подготовил служебное руководство по порядку инспектирования проектов, которые уже финансируются или подлежат финансированию.

8. В 2020 году из-за ограничений на поездки, связанных с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), все поездки на места были отменены. Вместе с тем секретариат Фонда организовал совещания по дистанционной оценке для организаций, впервые представляющих предложения, или в связи с нехваткой финансовых средств в случае проектов, которые были предварительно одобрены для финансирования на 2021 год Советом попечителей на его пятьдесят второй сессии. Нынешние меры по обеспечению дистанционного взаимодействия сохраняются до тех пор, пока не будут сняты указанные ограничения на поездки.

¹ Guidelines of the Fund (www.ohchr.org/Documents/Issues/Torture/UNVFVT/Call/guidelinesTortureFund2019revised49thsessionFINALENG.pdf), para. 14.

III. Воздействие пандемии коронавирусного заболевания и ответные меры Фонда

A. Секретариат

9. Вспышка пандемии COVID-19 в начале 2020 года сказалась на руководстве Фондом. Корректировки, внесенные в его методы работы и управление субсидиями в целях адаптации к глобальной пандемии, вызвали дополнительную рабочую нагрузку. Тем не менее секретариат Фонда продолжал бесперебойно функционировать в дистанционном режиме. Кроме того, программа стипендий, хотя и была отложена на четыре месяца, в конечном итоге была перенесена на более поздний срок, и в августе 2020 года в секретариате приступили к работе два молодых специалиста из правозащитных организаций регионов Африки и Восточной Европы.

B. Совет попечителей

10. Пятьдесят первая сессия Совета попечителей Фонда, которую планировалось провести 30 марта — 3 апреля 2020 года в Женеве, была отложена в связи с указанными ограничениями на поездки и смежными ограничениями после вспышки пандемии COVID-19 до 7 июля 2020 года и намечена в дистанционном режиме. Шестой ежегодный практикум экспертов и групповое обсуждение на тему «Специалисты-практики на передовой: создание гражданского пространства для оказания помощи жертвам пыток», запланированные на 1 и 2 апреля 2020 года в ходе сессии, также были отменены.

11. Тем не менее Совет попечителей продолжал выполнять свою консультативную функцию, активно участвуя в межсессионной деятельности. Совет руководил стратегическим реагированием Фонда на COVID-19 для обеспечения того, чтобы жертвы пыток, которым оказывают помощь получатели его субсидий, продолжали получать прямые услуги и не становились еще более восприимчивыми к воздействию вируса. В межсессионный период Совет 16 апреля 2020 года обратился с призывом подготовить набросок предварительной стратегии реагирования.

12. 7 июля 2020 года Совет провел свою пятьдесят первую сессию в дистанционном режиме, на которой он принял свою стратегию реагирования на COVID-19, предусматривающую гибкое финансирование для предоставления ежегодных субсидий в 2020 году, конкретные критерии, которыми следует руководствоваться при выработке рекомендаций в отношении ежегодных субсидий на 2021 год, и специальный призыв к предоставлению субсидий на случай чрезвычайных ситуаций. Были также рассмотрены другие связанные с вопросами политики решения, первоначально запланированные для перенесенной сессии, в частности принятие пересмотренных руководящих принципов (см. пункты 24–28 ниже).

13. Совет попечителей также провел свою пятьдесят вторую сессию в дистанционном режиме 5–9 октября 2020 года, уделив основное внимание определению объема финансирования для ежегодных субсидий на 2020 год (см. пункты 24–28).

C. Управление субсидиями

14. Воздействие пандемии COVID-19 на бенефициаров проектов Фонда вынудило Совет попечителей при содействии секретариата Фонда искать пути внедрения гибкого подхода к управлению субсидиями при сохранении полной подотчетности за осуществление проектов. Руководствуясь предложением о гибком финансировании в контексте пандемии COVID-19, одобренным Межучрежденческим постоянным

комитетом², Фонд стремился применять динамичные и своевременные методы реагирования на быстро меняющиеся потребности своих бенефициаров. Совет постановил, в частности, объединить все сэкономленные средства от ограничений на поездки в связи с COVID-19 в интересах жертв пыток, наиболее пострадавших от пандемии, посредством специального призыва к предоставлению чрезвычайных субсидий.

15. Что касается ежегодных субсидий, выделенных в 2020 году, то Совет предоставил организациям определенную степень для маневра в перепрограммировании деятельности с учетом меняющихся потребностей при условии сохранения результатов оказания прямой поддержки жертвам пыток. Эти процедуры включали в себя гибкость в плане корректировки бюджетных статей и возможность запрашивать больше времени для осуществления проекта путем беззатратного продления сроков его реализации.

16. В то же время секретариат продолжал осуществлять надзор, проявлять должную осмотрительность и обеспечивать подотчетность в отношении всех предоставленных субсидий в этом беспрецедентном контексте на основе финансовых и описательных отчетов и докладов о независимых ревизиях. Он также продолжал поддерживать регулярные контакты с получателями субсидий и просил периодически сообщать обновленную информацию о воздействии пандемии COVID-19 на осуществление проектов, в частности путем проведения обследования, опубликованного 12 мая 2020 года. Заглядывая в 2021 год, секретариат будет продолжать изыскивать пути внедрения упрощенных процессов управления рисками, находя альтернативные варианты проведения оценок там, где это возможно, с использованием дистанционных процедур.

D. Процедура предоставления чрезвычайных субсидий

17. Процедура предоставления чрезвычайных субсидий позволяет Фонду ускорить предоставление субсидий в случае резкого увеличения потребностей жертв пыток в неотложных услугах в результате внезапного изменения обстоятельств, в частности в контексте правозащитного или гуманитарного кризиса. Средства, сэкономленные вследствие введения ограничений на поездки в связи с COVID-19, в частности отмены сессий Совета с личным присутствием участников и поездок на места, а также отсрочки программы стипендий, были выделены на чрезвычайные субсидии.

18. В 2020 году Фонд задействовал свою процедуру предоставления чрезвычайных субсидий в интересах жертв пыток, несоразмерно пострадавших от пандемии. 20 июля секретариат обратился со специальным призывом о предоставлении чрезвычайных субсидий в связи с COVID-19, открытых для получателей субсидий в 2020 году, которые проявили интерес в рамках обследования в отношении проектов в районах с высоким уровнем инфицирования для оказания помощи целевым группам с высокой степенью уязвимости (таким, как лица, находящиеся в процессе перемещения или лишенные свободы).

19. В результате Фонд выделил 17 чрезвычайных субсидий для удовлетворения потребностей жертв пыток, несоразмерно пострадавших от пандемии COVID-19, которыми воспользовались в общей сложности 3623 лица, пережившие пытки (265 000 долл. США). Фонд также выделил еще семь чрезвычайных субсидий, не связанных непосредственно с последствиями пандемии, которыми воспользовались в общей сложности 773 лица, пережившие пытки (265 000 долл. США). В 2020 году было предоставлено в общей сложности 24 чрезвычайные субсидии (на сумму 530 000 долл. США). Благодаря чрезвычайным субсидиям примерно 4396 лиц, переживших пытки, получают медицинские, психологические, социальные и юридические услуги в 23 странах во всех регионах мира.

² Inter-Agency Standing Committee, "Proposal for a harmonized approach to funding flexibility in the context of COVID-19", IASC Results Group 5 on Humanitarian Financing (June 2020).

IV. Финансовое положение Фонда

20. В течение четырех трех лет Фонд мобилизовал среднегодовой объем поступлений на уровне 8–9 млн долл. США. В 2019 году Фонд получил 31 взнос и публичные пожертвования на сумму 9 225 448 долл. На 2020 год Фонд к настоящему времени получил 20 взносов, объявленных обязательств о внесении взносов и публичных пожертвований на сумму 10 243 929 долл. США. Совет попечителей приветствовал все сделанные взносы и объявленные обязательства о внесении взносов, в том числе увеличение взноса Соединенных Штатов Америки в размере 1,5 млн долл. (с 6,5 млн долл. в 2019 году до 8 млн долл. в 2020 году).

21. Тесно координируя свои усилия с секретариатом Фонда и Секцией по работе с донорами и внешним сношениям УВКПЧ, Совет попечителей стремится добиться выделения донорами более высокого объема взносов, которые необходимы для того, чтобы отреагировать на нынешнее реальное положение жертв пыток и членов их семей во всем мире. По оценкам, минимальный ежегодный доход в размере 12 млн долл. США необходим Фонду для адекватного реагирования на проектные заявки, которые он в настоящее время получает от реабилитационных центров и других субъектов гражданского общества, и представляет собой лишь небольшую часть от общего объема потребностей в реабилитации жертв пыток во всем мире.

22. На момент проведения пятьдесят второй сессии Совета Фонд имел на своих счетах чистый остаток в размере 9 131 385 долл. США для своей деятельности, главным образом на цели предоставления субсидий в течение 2021 года для оказания критически важных услуг жертвам пыток и членам их семей.

Полученные и объявленные взносы за период с 1 января по 4 декабря 2020 года

<i>Донор</i>	<i>Сумма (в долл. США)</i>	<i>Дата поступления</i>
Взносы		
Андорра	11 737	16 октября 2020 года
Австрия	33 936	18 марта 2020 года
Канада (включая взнос от правительства Квебека в размере 21 332 долл. США)	44 058	9 марта 2020 года
	21 332	26 мая 2020 года
Дания	751 701	20 марта 2020 года
Франция	70 588	6 августа 2020 года
Германия	223 964	7 июля 2020 года
Индия	50 000	18 февраля 2020 года
Кувейт	10 000	11 февраля 2020 года
Лихтенштейн	26 567	23 июня 2020 года
Люксембург	17 605	21 октября 2020 года
Норвегия	314 282	10 июля 2020 года
Пакистан	5 000	12 августа 2020 года
Перу	1 086	7 февраля 2020 года
Соединенные Штаты Америки	8 000 000	28 сентября 2020 года
Итого взносов	9 581 856	
Объявленные взносы		
Чехия	8 562	14 октября 2020 года
Германия	313 872	2 декабря 2020 года
Италия	29 617	19 ноября 2020 года

<i>Донор</i>	<i>Сумма (в долл. США)</i>	<i>Дата поступления</i>
Саудовская Аравия	100 000	26 ноября 2020 года
Швейцария	200 000	3 декабря 2020 года
Итого объявленных взносов	652 051	
Публичные пожертвования		
Публичные пожертвования	10 022	
Итого публичных пожертвований	10 022	
Общая сумма взносов, объявленных взносов и публичных пожертвований	10 243 929	

V. Пятьдесят первая сессия Совета попечителей

23. Совет попечителей провел свою пятьдесят первую сессию 7 июля 2020 года в дистанционном режиме. В работе сессии приняли участие члены Совета Вивьен Натансон (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Председатель), Сара Хоссейн (Бангладеш), Лоуренс Муругу Мьют (Кения), Миколай Петшак (Польша) и Габи Оре Агилар (Перу). В период, предшествующий сессии, Совет активно выполнял свою консультативную функцию в режиме онлайн в ответ на последствия пандемии COVID-19.

24. В ходе сессии Совет принял пересмотренный и более полный вариант руководящих принципов Фонда. Он также провел обсуждение вопроса о том, как стимулировать финансовую устойчивость и диверсификацию источников финансирования для некоторых из получателей субсидий Фонда. Совет сосредоточил большую часть своей политической дискуссии на последствиях пандемии COVID-19 для операций Фонда. Принятая Советом стратегия реагирования на COVID-19 основана на трехвекторном подходе: гибкость в освоении ежегодных субсидий 2020 года; обращение со специальным призывом в отношении чрезвычайных субсидий в связи с COVID-19; и принятие конкретных критериев отбора для ежегодных субсидий 2021 года.

25. Стратегия реагирования основывалась на воздействии пандемии COVID-19 на 171 получателя субсидий и бенефициаров проектов Фонда. Оценка потребностей, проведенная секретариатом с использованием обследования, предпринятого 12 мая 2020 года, подтвердила, что лица, пережившие пытки, сталкиваются с непропорционально высоким риском заражения вирусом, преодоления его экономических, социальных и политических последствий и повторного травмирования. Обследование также показало, что организации и сотрудники, оказывающие услуги лицам, пережившим трагические инциденты, сами испытывают трудности. Хотя большинство получателей субсидий сообщили о бесперебойном функционировании благодаря новаторским методам работы, они также указали информацию в отношении возникших проблем, таких как ограниченный доступ к бенефициарам проекта, подверженность персонала вторичным травмам и нарушениям прав человека, и в частности применительно к мерам противодействия в связи с чрезвычайным положением, объявленным в ответ на пандемию COVID-19.

26. Обследование также выявило изменения в потребностях лиц, переживших пытки, что потребовало внесения соответствующих изменений в программы и бюджет. Получатели субсидий, в частности, сообщили о 40-процентном увеличении востребованности гуманитарной помощи и 17-процентном увеличении востребованности психологических услуг. Таким образом, первое политическое решение в связи с COVID-19 касалось удовлетворения меняющихся потребностей в контексте освоения ежегодных субсидий 2020 года. В соответствии с предложением по руководящим указаниям в отношении гибкости финансирования в контексте COVID-19 (см. пункт 14 выше) Совет попечителей одобрил, по запросу, возможность

обеспечения для получателей субсидий бюджетных корректировок и беззатратного продления срока освоения их субсидий 2020 года. По состоянию на 4 декабря 2020 года 36 получателей субсидий просили о корректировке бюджета, а 26 просили о беззатратном продлении на период до четырех месяцев срока освоения ежегодных субсидий 2020 года.

27. То же обследование по оценке потребностей показало, что более половины получателей субсидий Фонда (68 из 128) нуждались в дополнительном чрезвычайном финансировании вследствие глобальной пандемии, что привело к дополнительным запросам в отношении финансирования на сумму примерно 1 млн долл. США. Поэтому Совет попечителей постановил направить 150 000 долл. США, изначально выделенных на покрытие путевых расходов в 2020 году и не израсходованных по причине ограничений на поездки в связи с COVID-19, на увеличение бюджетных ассигнований по линии чрезвычайных субсидий, объем которых должен был составить 400 000 долл. США согласно первоначальному бюджету 2020 года и который, таким образом, фактически вырос до 650 000 долл. США в 2020 году. Совет также утвердил конкретные критерии для обращения с особым призывом о предоставлении чрезвычайных субсидий в связи с COVID-19, в частности для географических районов с высоким уровнем инфицирования и для целевых групп с высокой степенью уязвимости (таких как лица, находящиеся в процессе перемещения или лишенные свободы).

28. Третий программный вопрос в разрезе последствий пандемии COVID-19 для работы Фонда касался критериев, которыми Совет будет руководствоваться при принятии решений о выделении ежегодных субсидий на 2021 год, с тем чтобы направлять процесс принятия решений на его пятьдесят второй сессии, запланированной на 5–9 октября 2020 года (см. пункты 29–35 ниже). В целях оказания дальнейшей поддержки партнерам в разгар пандемии Совет постановил, что в исключительных случаях он будет рекомендовать всех заявителей, уже получивших финансирование в 2020 году, для финансирования в 2021 году, за исключением случаев невыполнения требований. С учетом того, что в 2020 году прямая оценка в рамках посещения с целью проведения оценки на месте не представлялась возможной, Совет также постановил в порядке исключения рекомендовать выделение в 2021 году ежегодных субсидий организациям, впервые подающим заявки, или вследствие возникновения дефицита финансирования, когда соответствующие проекты содержат элементы добавленной стоимости, например обеспечивают единственно возможный доступ к услугам в данной стране.

VI. Пятьдесят вторая сессия Совета попечителей

29. Совет попечителей провел свою пятьдесят вторую сессию 5–9 октября 2020 года в дистанционном режиме. В работе сессии приняли участие члены Совета Вивьен Натансон (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Председатель), Сара Хоссейн (Бангладеш), Хуан Э. Мендес (Аргентина), Лоуренс Муругу Мьют (Кения) и Миколай Петшак (Польша).

30. Совет рассмотрел в общей сложности 254 приемлемых ежегодных заявки по проектам, которые были получены в ответ на призыв о представлении заявок на проекты, подлежащие осуществлению в период с 1 января по 31 декабря 2021 года. Двести тридцать восемь из рассмотренных ежегодных заявок предусматривали оказание прямой помощи жертвам пыток и их семьям, а 16 — подготовку кадров и укрепление потенциала в области реабилитации. В соответствии со своей стратегией реагирования на COVID-19 Совет постановил установить приоритетность предоставления субсидий для проектов, уже профинансированных в 2020 году.

31. В соответствии с процедурой распределения субсидий, изложенной на его сорок пятой сессии (A/72/278, пункты 5–8), Совет рекомендовал предоставить на 2021 год в общей сложности 166 ежегодных субсидий. Из них Совет рекомендовал предоставить 160 ежегодных субсидий на оказание прямой помощи нынешним заявителям (6 794 000 долл. США) и шесть ежегодных субсидий на профессиональную

подготовку и проведение семинаров (180 000 долл. США). Кроме того, Совет предварительно утвердил 14 ежегодных субсидий на оказание прямой помощи для впервые ходатайствующих и повторно обращающихся за субсидией заявителей (450 000 долл. США) в ожидании удовлетворительного проведения дистанционного совещания с секретариатом. Благодаря этим прогнозируемым 180 ежегодным субсидиям (на сумму 7 424 000 долл. США), по оценкам, 47 535 человек, переживших пытки, получают медицинские, психологические, социальные, юридические и гуманитарные услуги в 79 странах. Совет поддерживал географическую сбалансированность в сравнении с предыдущим годом:

- 27 процентов проектов осуществлялось в Западной Европе и других государствах (с учетом того, что большинство бенефициаров проектов — это лица в процессе перемещения из других регионов);
- 25 процентов в Азиатско-Тихоокеанском регионе;
- 17 процентов в Африке;
- 17 процентов в Латинской Америке и Карибском бассейне;
- 14 процентов в Восточной Европе.

32. Совет также отметил, что в условиях сокращения гражданского пространства (в том числе во время чрезвычайного положения, связанного с COVID-19), сохраняются препоны и репрессии в отношении получателей субсидий, что временами мешает осуществлению мандата Фонда по безопасному направлению помощи организациям гражданского общества. Первоначально Совет решил сосредоточить внимание на этом вопросе на своем ежегодном практикуме 2020 года, посвященном обмену знаниями между специалистами-практиками; однако это мероприятие пришлось отменить из-за глобальной пандемии, и поэтому Совет решил провести его в дистанционном формате в 2021 году. Проблематика сокращения гражданского пространства была также определена в качестве тематического приоритета призыва к подаче ежегодных заявок в 2022 году (см. пункт 33 ниже).

33. Совет провел онлайн-брифинг для «Группы друзей», созданный сопредседателями Группы — Данией и Грузией. Члены приветствовали стратегию реагирования Фонда на COVID-19, в частности направление сэкономленных средств на новые субсидии в свете возросших потребностей для лиц, переживших пытки. Они также согласились работать над расширением донорской базы Фонда и использовать 40-ю годовщину Фонда в 2021 году как возможность для пропаганды реабилитации жертв пыток в целом и Фонда в частности (см. пункт 38 ниже).

34. В связи с призывом о подаче заявок в 2022 году, который был открыт с 15 января по 1 марта 2021 года, Совет утвердил ряд взаимосвязанных тематических приоритетов. В качестве первого приоритета внимание уделялось проектным предложениям по оказанию помощи жертвам пыток и перекрестной дискриминации с упором на коренные народы, меньшинства, ЛГБТИ, инвалидов, женщин и девочек. Вторым приоритетом были организации, работающие в условиях ограничительных или карательных мер, включая репрессии, обусловленные сотрудничеством с Организацией Объединенных Наций. Третьим приоритетом являлись проектные предложения по оказанию помощи жертвам пыток в результате чрезмерного применения силы со стороны правоохранительных органов и сил безопасности, в частности в контексте протестов.

35. Напоминая, что Фонд будет отмечать свою сороковую годовщину в 2021 году, Совет скорректировал свою программу мероприятий в связи с юбилейными празднованиями в свете препятствий, вызванных пандемией, и рекомендовал, чтобы торжественные мероприятия проходили с 26 июня (Международный день в поддержку жертв пыток) по 16 декабря 2021 года (годовщина принятия резолюции 36/151 Генеральной Ассамблеи об учреждении Фонда) и вплоть до 26 июня 2022 года. Цель юбилейной кампании будет заключаться в том, чтобы рассказать историю Фонда с помощью подборки историй и мнений лиц, переживших пытки, которым Фонд оказывал помощь в течение последних четырех десятилетий во всем мире. Кроме того, в сотрудничестве с полевыми отделениями УВКПЧ, другими механизмами

Организации Объединенных Наций по борьбе с пытками и заинтересованными сторонами гражданского общества будет организован ряд мероприятий, практикумов или вебинаров.

VII. Сотрудничество

A. Механизмы Организации Объединенных Наций по борьбе с пытками

36. Фонд продолжал сотрудничество с другими механизмами Организации Объединенных Наций по борьбе с пытками, а именно с Комитетом против пыток, Подкомитетом по предупреждению пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Специальным докладчиком по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания, которые единодушно предупредили, что пандемия COVID-19 ведет к эскалации пыток и неправомерного обращения во всем мире. В частности, подчеркнув важность возмещения ущерба и реабилитации, Председатель Совета попечителей особо отметила конкретные и возрастающие риски, с которыми сталкиваются жертвы пыток в плане подверженности инфекции в силу своего уязвимого положения и дальнейшего травмирования. Четыре механизма по борьбе с пытками также выступили соорганизаторами вебинара по вопросу о влиянии глобальной пандемии на пытки, принимающей стороной которого стала Ассоциация за предотвращение пыток. На этом мероприятии был представлен опыт работы на местах специалистов-практиков, оказывающих помощь жертвам пыток в Бразилии, Иордании, на Филиппинах и в Южной Африке, и оно имело беспрецедентный успех: более 500 участников на платформе «Зум» и около 15 000 просмотров на странице УВКПЧ в сети «Фейсбук».

37. 14 октября 2020 года Председатель Совета приняла участие в неофициальном обмене мнениями в кулуарах семьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи о текущих приоритетах и новых подвижках в глобальной борьбе против пыток. Сопровождение проводилось под эгидой Инициативы по Конвенции против пыток с представителями Ганы, Дании, Индонезии, Марокко, Фиджи и Чили, а также при участии Председателя Комитета против пыток, Председателя Подкомитета по предупреждению пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания. Были обсуждены возможные области сотрудничества между Инициативой по Конвенции против пыток и мандатариями Организации Объединенных Наций по борьбе с пытками в 2021 году.

B. Группа друзей

38. Группа друзей Фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв пыток была учреждена 19 марта 2019 года в целях повышения информированности о Фонде как эффективном механизме предоставления субсидий, приносящим конкретную и измеримую отдачу на индивидуальном и общинном уровнях; пропаганды важности оказания помощи жертвам пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, включая возможности получения возмещения и реабилитации; поощрения поддержки Фонда среди государств — членов Организации Объединенных Наций и других потенциальных участников, которые должны быть определены; и поощрения сотрудничества между всеми субъектами, занимающимися оказанием помощи жертвам пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и осуществлением Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и

наказания³. С момента своего создания Группа помогала созывать государства-члены на публичные мероприятия, организуемые Фондом. Совет попечителей Фонда и Группа друзей провели дистанционное заседание в ходе пятидесят второй сессии Совета. Группа друзей привержена продолжению взаимодействия и сотрудничества с Советом в целях повышения информированности о деятельности Фонда, особенно в рамках празднования сороковой годовщины Фонда.

C. Сотрудничество с академическими учреждениями

39. С 2019 года Фонд сотрудничает с Американским университетом, Вашингтонским юридическим колледжем, организацией «Импакт литигейшн» и Ковлеровским проектом против пыток. Исследовательский проект служит источником контекстуальной справочной информации о существующих видах пыток (в соответствии со статьей 1 Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания) и материально-правовых обязательствах по возмещению ущерба (в соответствии со статьей 14 Конвенции, касающейся реституции, компенсации, реабилитации, сатисфакции и права на установление истины, а также гарантий неповторения). Научные исследования помогают Фонду проводить анализ региональных потребностей для руководства оценкой проектов, установления приоритетов и выработки стратегии информационно-пропагандистской деятельности.

VIII. Порядок внесения взносов

40. Взносы в Фонд предлагается вносить правительствам, неправительственным организациям и другим государственным и частным субъектам. Важно отметить, что в Фонд зачисляются только взносы конкретного целевого назначения. Для получения дополнительной информации о порядке внесения взносов и подробных сведений о Фонде донорам предлагается обращаться в секретариат Фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв пыток по следующему адресу: secretariat of the United Nations Voluntary Fund for Victims of Torture, Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights, United Nations, 1211 Geneva 10, Switzerland; электронная почта: unvft@ohchr.org; телефон: +41 22 917 9376; факс: +41 22 917 9017.

IX. Выводы и рекомендации

41. **Фонд продолжает играть незаменимую вспомогательную роль для организаций, которые оказывают жертвам пыток и их семьям крайне важную специализированную прямую помощь.**

42. **Пандемия COVID-19 несоразмерно сильно затронула жертв пыток, зачастую подвергая их пересекающимся формам уязвимости и дискриминации, в частности экономически маргинализированные группы, беженцев, просителей убежища, лиц, лишенных свободы, и инвалидов. Жертвы пыток рискуют еще больше ухудшить свое хрупкое физическое и психическое здоровье, а также еще больше столкнуться с насилием, злоупотреблениями и экономической обездоленностью.**

43. **Беспрецедентный вызов, возникший в результате глобальной пандемии, усилил необходимость того, чтобы Фонд оперативно реагировал на новые и чрезвычайные ситуации, где бы они ни зарождались, творчески и гибко. В нынешних обстоятельствах Фонд будет и впредь уделять особое внимание**

³ Нынешними членами и членами-основателями Группы друзей являются Австрия, Аргентина, Германия, Грузия, Дания, Ирландия, Италия, Лихтенштейн, Мексика, Норвегия, Перу, Соединенные Штаты Америки, Чехия, Чили и Швейцария. Дания и Грузия являются сопредседателями.

поддержанию партнерских отношений как с инициативами на низовом уровне, так и с реабилитационными центрами в целях оценки потребностей и эффективного восполнения пробелов в оказании помощи наиболее уязвимым жертвам.

44. Сейчас, как никогда ранее, государства должны гарантировать эффективные и доступные способы возмещения ущерба, включая программы реабилитации для жертв пыток, обремененных парализованной судебной системой и повторной травматизацией в контексте глобальной пандемии.

45. На 2020 год Фонд к настоящему времени получил 20 взносов и объявленных обязательств о внесении взносов, а также публичных пожертвований на сумму 10 243 929 долл. США. Для адекватного реагирования на просьбы об оказании помощи, которые Фонд получает от центров реабилитации и других субъектов гражданского общества во всем мире, необходим ежегодный объем поступлений в размере 12 млн долл. США. Генеральный секретарь обращается к государствам-членам и другим заинтересованным сторонам с призывом делать взносы в Фонд, отмечая, что эти взносы служат конкретным проявлением приверженности государств искоренению пыток в соответствии с Конвенцией против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, в частности с ее статьей 14.
